



МАЙБУТНІ ЖИТЛОВІ ПОБАЖАННЯ УКРАЇНЦІВ, ЯКІ ЗАРАЗ ПРОЖИВАЮТЬ В SCHOUWEN-DUIVELAND

Звіт за результатами анкетування

Зміст

Вступ	3
1. Резюме	5
2. Розширені результати	7
2.1 ВІДПОВІДЬ	7
2.2 Погляд на майбутнє українських мешканців Schouwen-Duiveland	8
2.3 Фактор: Робота	9
2.4 Фактор: Склад родини	10
2.5 ТИП БУДИНКУ	11
3. Висновок	12
Додаток1:Анкета	13
Додаток 2: таблиці	15

Вступ

З середини 2022 року через війну в муніципалітеті Schouwen-Duiveland розмістили українських біженців. Це відбувалось в приватних притулках, у будинках мешканців або в муніципальних притулках. З плином часу надходять повідомлення, що деякі українські біженці хочуть назавжди оселитися в Нідерландах.

Згідно зі звітом Клінгендала, тривалість конфлікту, інтенсивність конфлікту, частина України окупована або анексована Росією, економічна ситуація та зусилля з відновлення впливають на міграційні наміри українців. Доповідь також закликає думати про довгострокову перспективу. Це також стосується муніципалітету Schouwen-Duiveland. Скільки людей хотіли б залишитися в нашій громаді? До чого варто готуватися муніципалітету в контексті ЖКГ (житлово- комунальне господарство)?

Щоб відповісти на ці запитання, важливо поміркувати над Директивою про тимчасовий захист. Ця інструкція була розроблена для того, щоб українські біженці в Нідерландах мали право на прийом та медичну допомогу. Також це дає можливість працювати. Ця інструкція дійсна до 4 березня 2024 року. Поки що незрозуміло, чи буде продовжена чи припинена.

Основні питання

Основними питаннями цього дослідження є:

- Скільки нинішніх жителів України хочуть жити у Schouwen-Duiveland?
- Чи відіграє роль робота чи склад родини?
- В якому типі будинку бачать своє майбутнє проживання?

Мета

Цей звіт служить фактичною основою для консультацій у муніципалітеті Schouwen-Duiveland і допомагає підготуватися до майбутньої житлової ситуації. Результати можуть сприяти прийому та розміщенню цієї цільової групи.

Збір відповідей

Анкета (див. «Додаток 1: анкета» на сторінці 13) була розповсюджена 16 березня під час зустрічі для мешканців, які перебувають під опікою приватних осіб, і мешканців муніципальних приймальних пунктів Каббелар у Схарендайку та Корнелія у Зірікзей. Під час цієї зустрічі ми пояснили, що анкета є анонімною, її необхідно заповнювати на кожне домогосподарство та що це знімок. Також була можливість поставити запитання щодо анкети та того, що ми хочемо зробити з результатами анкети. Відповіді на анкету були оброблені муніципалітетом.

Зауваження щодо звіту

- У цьому звіті ми говоримо про родини. 1 заповнена анкета дорівнює 1 родині. Їм було запропоновано заповнити анкету на родину в тому складі, з яким вони хочуть проживати. Родини позначаються на кругових діаграмах аббревіатурою hh.
- Загальна кількість (N=...) відповідей може відрізнитися для кожного запитання. Це можна пояснити тим, що не кожна родина відповіла на кожне запитання або тому, що не кожне питання є однаково актуальним.

- Результати є миттєвим знімком і базуються на ситуації 16 березня. У той час для українських біженців було і залишається багато невизначеності. Наприклад, тривалість війни може вплинути на те, скільки біженців зрештою захочуть залишитися в Нідерландах і на статус проживання, який вони можуть отримати в довгостроковій перспективі.
- Голландську структуру анкети можна знайти в додатку 1. Анкету було перекладено українською мовою для українських мешканців Schouwen-Duiveland.

Посібник з читання

Цей звіт починається з короткого підсумку результатів і відповідей на основні запитання (Розділ 1). Більш розгорнутий аналіз описаний у розділі 2. Там результати обґрунтовуються для кожної частини анкети цифрами. Більш детальні висновки можна знайти в Розділі 3. Додаток 1 містить нідерландську анкету, а Додаток 2 – таблиці з малюнками, які супроводжують малюнки.

Анкета охопила 83% українських мешканців Schouwen-Duiveland. Це 113 родин. 49 родин (43%) вказали, що вони хотіли б залишитися в Нідерландах після закінчення терміну дії Директиви про тимчасовий захист і Україна стане більш стабільною. У цьому звіті ця група називається тими, хто хоче залишитися. Разом із тими, хто сумнівається (39 родин), вони складають 78% тих, хто, таким чином, хоче або може захотіти залишитися. Перетворено на загальному 176 родин у Schouwen-Duiveland, за оцінками, ті, хто бажає залишитися, хочуть залишитися в 76 родин.

Важко сказати, чому хтось хотів би чи не хотів би залишитися. Робота менш важлива, ніж наявність дітей або партнера. Зрозуміло, однак, що композиція лише недостатньо представлена в групі тих, хто хоче залишитися без партнера. З групи бажаючих залишитися найбільша частина (71%) бачить себе в соціальному орендованому будинку, потім йдуть 15% в приватному орендованому будинку та 15% в будинку, який займає власник.

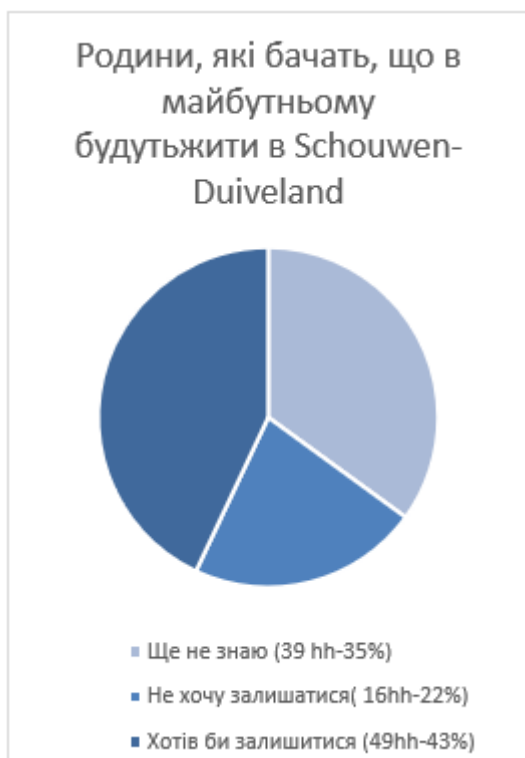


Рисунок 1 Родини, які бачать, що в майбутньому будуть проживати в Схоувен-Дайвеланд (N=113)



Рисунок 7 Склад родин бажаючих залишитися (N=49)

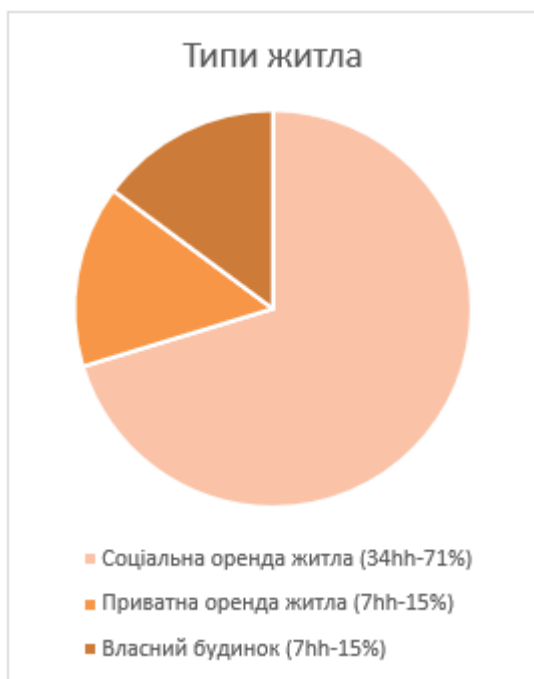


Рисунок 10 Бажаючі залишитися (N=48 родини)

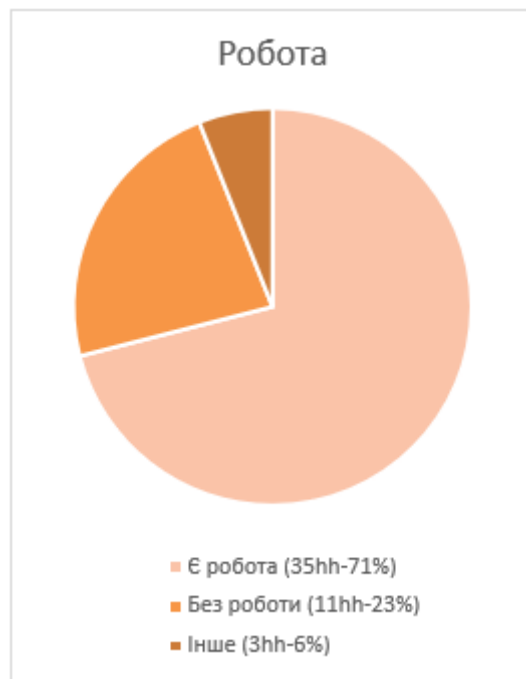


Рисунок 5 3 групи бажаючих залишитися (N=49)

Розширені результати

2

2.1 ВІДПОВІДЬ

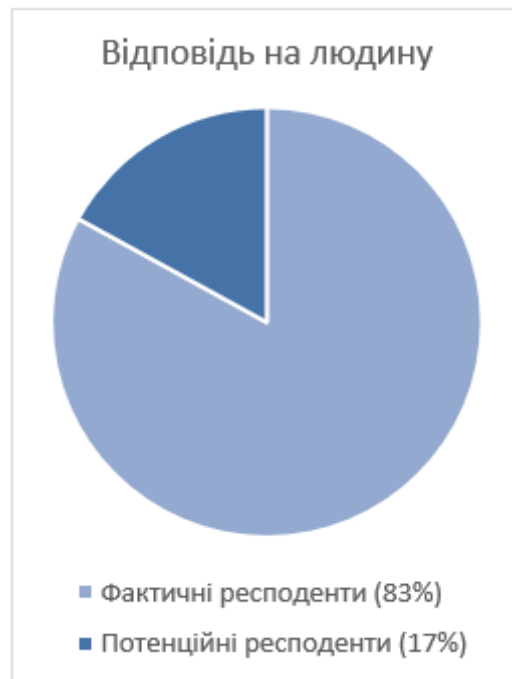
Цільова аудиторія

Локація	Кількість осіб	Кількість родин
Каббелар	24	19
Корнелія	224	118
Житлові будинки Зеуланд	12	3
Приватні	80	36
Всього	332	176

Малюнок 1 Таблиця кількості родин та осіб на пункт прийому на середину березня 2023 року. Кожне з вищевказаних родин, які проживають у різних місцях муніципалітету Schouwen-Duiveland отримали анкету. Не всі прийшли на зустріч або заповнили анкету. Анкета охопила 113 родин. Це щонайменше 276 осіб, з яких приблизно 156 дорослих і 120 дітей.

Відповідь

Із загальної кількості родин на острові 64% заповнили анкету. У перерахунку на кількість осіб у родині це становить 83% усіх українців Schouwen-Duiveland. Таким чином, анкета охопила відносно більші родини.



2.2 Погляд на майбутнє українських мешканців Schouwen-Duiveland

У результатах можна виділити 3 різні групи. Ті, хто хоче залишитися, знають, що хочуть залишитися в Нідерландах. Сумнівники ще не знають. Третя група – це група, яка хоче повернутися, щойно в Україні буде безпечно. Цю групу ми називаємо репатріантами.

Залишитися в Нідерландах чи переїхати в іншу країну?

Коли закінчиться дія захисної директиви (RTB) і ситуація в Україні буде стабільною, 16 родин хочуть повернутися в Україну (репатріанти). 49 родин не хочуть повертатися в Україну. 44 родини ще не знають. Але оскільки 5 родин тих, хто сумнівається, вказали, що хочуть виїхати за кордон, ми їх не враховуємо. Це означає, що сумніваються, чи залишитися в Нідерландах, є 39 родин. Це 35% від загальної групи респондентів з яких 4 родини не відповіли на це питання.

Залишитися у Schouwen-Duiveland або переїхати до іншого муніципалітету в Нідерландах?

Жодне з 88 родин (сумніваються та бажають залишитися) не хочуть переїхати до іншого муніципалітету в Нідерландах. Вони хочуть залишитися в муніципалітеті Schouwen-Duiveland. Тому кожен з бажаючих хоче залишитися у Schouwen-Duiveland.

Резюме

Таким чином, 88 із 113 родин можуть захотіти залишитися у Schouwen-Duiveland (бажання та сумніви). Це 78% від загальної групи, яка заповнила анкету. Найменша група (22%) не хоче залишатися у Schouwen-Duiveland. Вони хочуть виїхати в іншу країну або хочуть повернутися в Україну (репатріанти).

49 родин впевнені, що хотіли б залишитися (бажаючі залишитися). Це 43% від усієї групи, яка заповнила анкету.

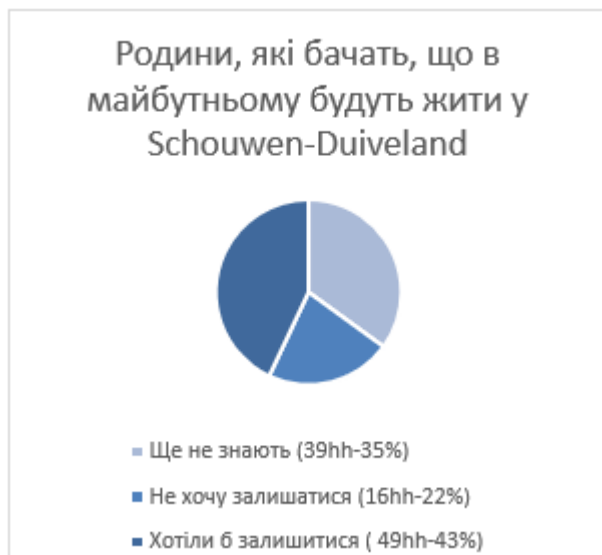


Рисунок 1 родин, які бачать, що в майбутньому будуть жити у Schouwen-Duiveland (N=113)

2.3 Фактор: Робота

Що змушує родин залишитися? Це пов'язано з тим, чи є у вас робота чи ні?



Рисунок 2 Загальна група респондентів (N=113)



Рисунок 3 З групи тих, хто сумнівається, і повернення (N=64)

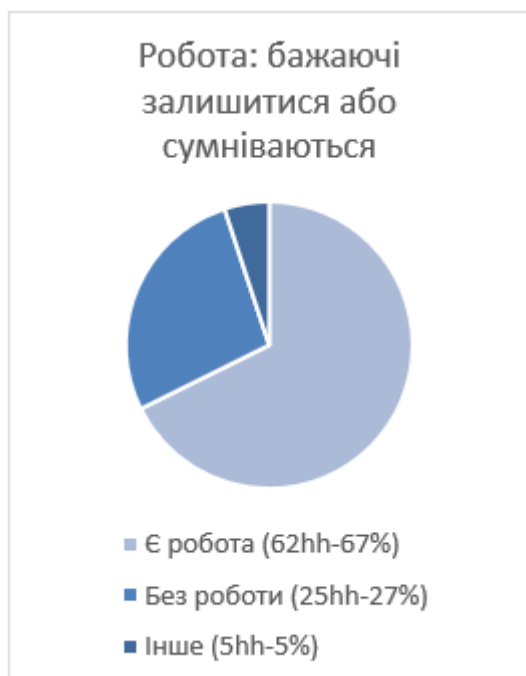


Рисунок 4 З групи бажаючих і сумніваються (N=62)

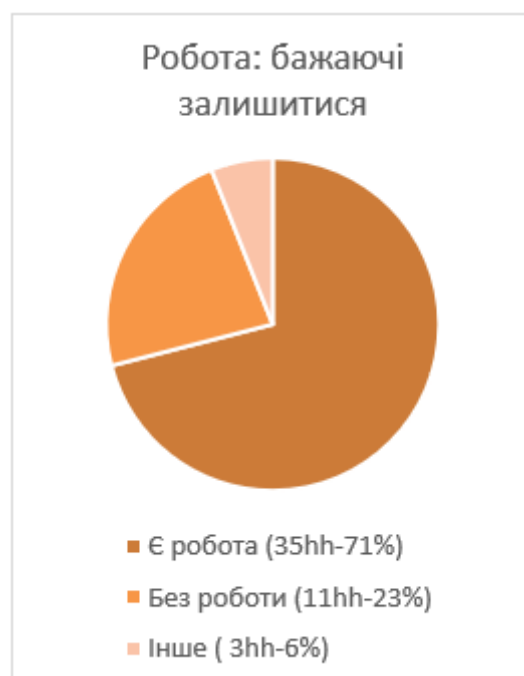


Рисунок 5 З групи тих, хто залишився (N=49)

Відмінності всіх груп дуже невеликі. Тому наявність роботи (чи відсутність) не є поясненням того, чи хочете ви залишитися в Нідерландах. Найбільше роботи у відсотковому співвідношенні має група бажаючих. Але різниця надто мала, щоб робити якісь висновки.

2.4 Фактор: Склад родини

Що змушує родин залишатися? Чи пов'язано це зі складом сім'ї та з тим, чи є у вас діти?

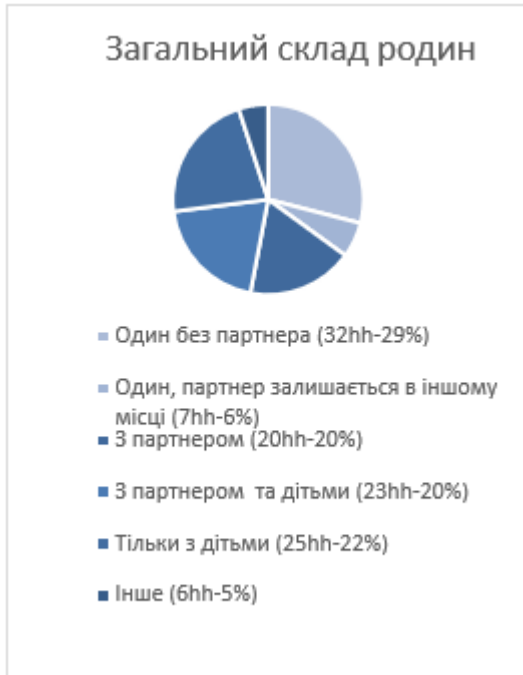


Рисунок 6 Склад загальної групи респондентів (N=113)

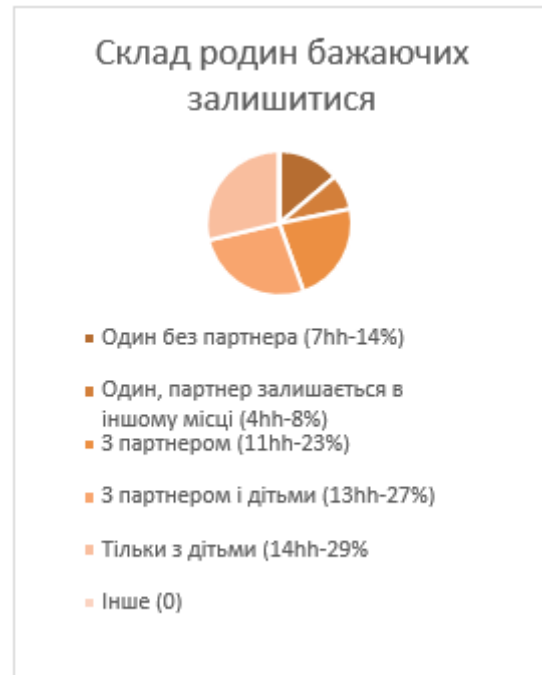


Рисунок 7 Склад родин які хочуть залишитися (N=49)



Рисунок 8 Скільки дітей на родину бажаючих залишитися (N=34)

Група тих, хто хотів би залишитися, містить пропорційно більше домогосподарств у складі з партнером, з партнером і дітьми або поодинці з дітьми. Родини без дітей рідше присутні в групі тих, хто хотів би залишитися. Це самотні люди (один без пари). Наявність дітей або партнера може бути причиною бажання родин залишитися.

2.5 ТИП БУДИНКУ

Запитання 4 стосується того, в якому будинку хочуть жити родини. Під час зустрічі 16 березня 2023 року було надано пояснення щодо різних типів житла в Нідерландах, таких як соціальне та приватне орендне житло та житло, яке займає власник.

Питання 4 в анкеті було задано групі людей, які хотіли б залишитися, і групі, яка, можливо, захотіла б залишитися.

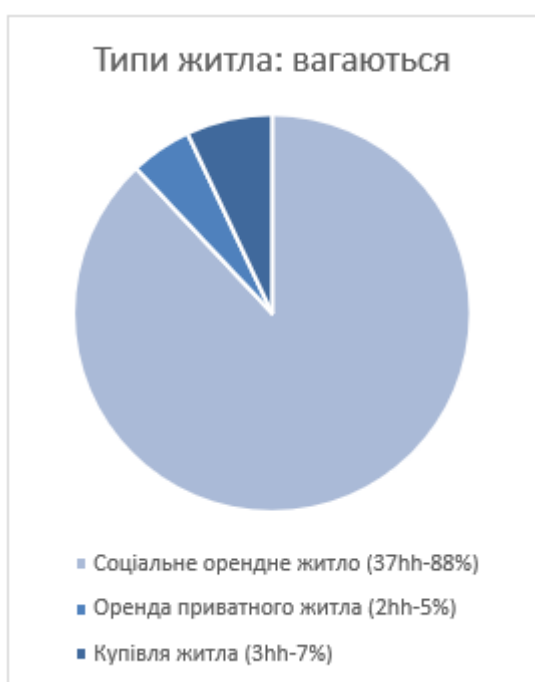


Рисунок 9 3 групи тих, хто вагається (N=42)



Рисунок 10 Бажаючих залишитися (N=48 родин)

Приблизно 3 з 4 родин бачать себе в соціальному житлі. Це трохи менше стосується групи людей, які бажають залишитися, ніж групи, яка може захотіти залишитися.

Основними питаннями цього дослідження є:

- Скільки нинішніх жителів України хочуть жити у Schouwen-Duiveland?
- Грає роль робота чи склад родини?
- В якому типі будинку вони бачать своє майбутнє житло?

ВІДПОВІДЬ

Із загальної кількості родин на острові 64% заповнили анкету. У перерахунку на кількість людей у родині це 83% усіх українців Schouwen-Duiveland. Анкета охопила відносно більші родини та менше родин з однієї особи. Поодинокі родини представлені недостатньо.

ЗАЛИШИТИСЯ?

Таким чином, 88 із 113 родин (бажаючих і тих, хто сумнівається) можуть захотіти залишитися в Нідерландах. Той, хто хоче залишитися в Нідерландах, вважає за краще залишатися в муніципалітеті Schouwen-Duiveland.

35% від загальної групи, яка заповнила анкету, мали сумніви.

49 родин впевнені, що хотіли б залишитися (бажаючих залишитися). Це 43% від усієї групи, яка заповнила анкету.

У перерахунку на загальну кількість 176 українських родин у Schouwen-Duiveland оцінка приблизно така:

76 родин хочуть залишитися, 62 родини не впевнені, а 39 родин хочуть повернутися.

ПРИЧИНИ ЗАЛИШИТИСЯ

Er is bekeken of factoren zoals werk of samenstelling van het huishouden mee kunnen spelen in het al dan niet willen blijven op Schouwen-Duiveland. Було досліджено, чи можуть такі фактори, як робота або склад родини, відігравати роль у тому, чи хочуть люди залишитися в Schouwen-Duiveland.

- Наявність роботи не є поясненням того, чи хочете ви залишитися в Нідерландах. Найбільше роботи має група тих, хто хоче залишитися, але різниця невелика.
- Самотні люди (без партнера) недостатньо представлені серед тих, хто хотів би залишитися, тому вони найменше захочуть залишитися. Тому в групі тих, хто залишився, пропорційно більше родин з партнером, партнером і дітьми або одні з дітьми включені до групи тих, хто повернувся або сумнівається. Наявність партнера або дітей може бути причиною для родин, які хочуть залишитися. Бути самотнім без пари - причина не хотіти залишатися.

ТИП БУДИНКУ

Приблизно 3 з 4 родин бачать себе в соціальному житті. Це трохи менше стосується групи бажаючих, ніж групи тих, хто сумнівається. Група людей, які хотіли б залишитися, трохи більше орієнтована на приватну оренду чи купівлю.

Додаток 1: Анкета

1. Ви залишаєтесь в Нідерландах :

- a. Один (у мене немає партнера)
- b. Один (мій партнер залишився в іншому місці)
- c. З партнером
- d. З партнером і дітьми Продовження 1.1
- e. Один з дітьми Продовження 1.1
- f. Інше

1.1 Скільки у вас дітей?

- a. 1
- b. 2
- c. 3
- d. 4
- e. 5
- f. 6 та більше

2. У вас є робота в Нідерландах?

- a. Так
- b. Ні
- c. Інше

3. Якщо директива про захист закінчиться і ситуація в Україні буде стабільною, повернетесь в Україну?

- a. Так Кінець опитування
- b. Ні Продовження 3.1
- c. Я ще не знаю Продовження 3.1

3.1 Якщо ви В або С на питання 3 дали відповідь, хочете ви :

- a. Залишитися в Нідерландах Продовження 3.2
- b. Поїхати в іншу країну Кінець опитування

3.2 Ви хочете продовжувати жити у Схоувен-Дайвеланд?

- a. Так Продовження 4
- b. Ні Кінець опитування

У презентації вам було пояснено наступну модель. Чи можете ви вказати, який тип будинку ви збираєтеся жити, виходячи з вашої ситуації?

4. Якщо ви відповіли ствердно на питання 3.2, у якому типі будинку ви бачите себе жити?

- a. Соціальне житло
- b. Оренда приватного будинку
- c. Власний будинок

Кінець опитування

Додаток 2: таблиці

ТАБЛИЦЯ ДО РИСУНКУ 1 РОДИНИ, ЯКІ БАЧАТЬ СЕБЕ ЖИТИ У Schouwen-Duiveland В МАЙБУТНЬОМУ (N=113)

ЖИТИ У Schouwen-Duiveland	Кількість родин	Відсоток
Поки ще не знаю	39 родин	35 %
Не хочу залишатися	16 родин	22 %
Хотів би залишитися	49 родин	43 %

ТАБЛИЦЯ ДО РИСУНКУ 2 ЗАГАЛЬНОЇ ГРУПИ РЕСПОНДЕНТІВ (N=113), ЯКІ (ХОЧУТЬ ЗАЛИШИТИСЯ), НЕ ХОЧУТЬ, АБО МОЖЛИВО ЗАЛИШИТИСЯ

Робота	Кількість родин	Відсоток
Є робота	75 родин	66 %
Немає роботи	32 родин	28 %
Інше	6 родин	5 %

ТАБЛИЦЯ ДО РИСУНКУ 3 ГРУПИ НЕ, АБО МОЖЛИВО ЗАЛИШИТИСЯ (N=64)

Робота	Кількість родин	Відсоток
Є робота	40 родин	63 %
Немає роботи	21 родин	33 %
Інше	3 родин	5 %

ТАБЛИЦЯ ДО РИСУНКУ 4 ГРУПИ ТАК, АБО МОЖЛИВО ЗАЛИШИТЬСЯ (N=62)

Робота	Кількість родин	Відсоток
Є робота	62 родин	67 %
Немає роботи	25 родин	27 %
Інше	5 родин	5 %

ТАБЛИЦЯ ДО РИСУНКУ 5 ГРУПИ ЗАЛИШАТЬСЯ (N=49)

Робота	Кількість родин	Відсоток
Є робота	35 родин	71 %
Немає роботи	11 родин	23 %
Інше	3 родин	6 %

ТАБЛИЦЯ ДО РИСУНКУ 6 ЗАГАЛЬНОЇ ГРУПИ РЕСПОНДЕНТІВ (N=113), ЯКІ (БАЖАЮТЬ ЗАЛИШИТИСЯ), НЕ (ПОВЕРТАЮТЬСЯ) АБО СУМНІВИ, СКЛАД РОДИНИ

Разом	Кількість	Відсоток
Один, без партнера	32	29 %
Один, партнер проживає в іншому місці	7	6 %
3 партнером	20	18 %
3 партнером і дітьми	23	20 %
Тільки з дітьми	25	22 %
Інше	6	5 %

ТАБЛИЦЯ ДО РИСУНКУ 7 РАЗОМ РОДИНИ ТА БАЖАЮЧІ (N=49)

Разом	Кількість	Відсоток
Один без пари	7	14 %
Один, партнер залишається в іншому місці	4	8 %
3 партнером	11	23 %
3 партнером і дітьми	13	27 %
Тільки з дітьми	14	29 %
Інше	0	0 %

ТАБЛИЦЯ ДО РИСУНКУ 8 СКІЛЬКИ ДІТЕЙ НА РОДИНУ ЯКІ БАЖАЮТЬ ЗАЛИШИТИСЯ(N=34)

Кількість дітей на родину	Кількість	Відсоток
1 дитина	13	28 %
2 дитини	17	50 %
3 дитини	3	9 %
4 дитини	0	0 %
5 дітей	0	0 %
6 дітей або більше	1	3 %

ТАБЛИЦЯ ДО РИСУНКУ 9 ГРУПИ ЯКІ МОЖЛИВО ЗАХОЧУТЬ ЗАЛИШИТИСЯ (N=42)

Тип будинку	Кількість	Відсоток
Соціальне житло	37	88 %
Приватна оренда	2	5 %
Власний будинок	3	7 %

ТАБЛИЦЯ ДО РИСУНКУ 10 ТИП БУДИНКУ ДЛЯ БАЖАЮЧИХ (N=48)

Тип будинку	Кількість	Відсоток
Соціальне житло	34	71 %
Приватна оренда	7	15 %
Власний будинок	7	15 %



Laan van St. Hilaire 2
4301 SH Zierikzee

Postadres:
Postbus 5555
4300 JA Zierikzee

T (0111) 452 000

E gemeente@schouwen-duiveland.nl
W www.schouwen-duiveland.nl

